# (11) EP 2 500 532 A1

(12)

# **EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG**

(43) Veröffentlichungstag:19.09.2012 Patentblatt 2012/38

(51) Int Cl.: **F01L 1/344** (2006.01)

(21) Anmeldenummer: 12157186.3

(22) Anmeldetag: 27.02.2012

(84) Benannte Vertragsstaaten:

AL AT BE BG CH CY CZ DE DK EE ES FI FR GB GR HR HU IE IS IT LI LT LU LV MC MK MT NL NO PL PT RO RS SE SI SK SM TR

Benannte Erstreckungsstaaten:

**BA ME** 

(30) Priorität: 16.03.2011 DE 102011001301

(71) Anmelder: Hilite Germany GmbH 97828 Marktheidenfeld (DE)

(72) Erfinder:

Hentsch, Florian
 73240 Wendlingen (DE)

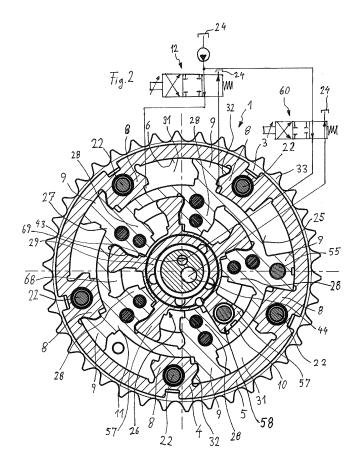
Moll, Andrea
 73240 Wendlingen (DE)

Pohl, Dirk
 72138 Kirchentellinsfurt (DE)

## (54) Schwenkmotorversteller

(57) Die Erfindung betrifft einen Schwenkmotorversteller (1) mit einem angetriebenen Stator (4), dem über eine erste hydraulische Kraftübertragungstrecke ein erster Rotor (11) folgt, dem über eine zweite hydraulische Kraftübertragungsstrecke ein zweiter Rotor (26) folgt, der drehfest mit einem zweiten Nockenwellenteil (18) ver-

bunden ist, welches koaxial zu einem ersten Nockenwellenteil (17) angeordnet ist, welches drehfest mit dem ersten Rotor (11) verbunden ist. Durch diese sequentielle Anordnung der beiden Rotoren (11, 26) ist die relative Winkelstellung der beiden Rotoren zueinander sehr genau einstellbar.



### Beschreibung

[0001] Die Erfindung betrifft einen Schwenkmotorversteller gemäß dem einteiligen Patentanspruch 1.

1

[0002] Aus der DE 36 248 27 A1, der DE10 2005 014 680 A1, der DE 10 2006 041 918 A1, und der US 6 725 817 B2 sind Schwenkmotorversteller zur Verstellung zweigeteilter Nockenwellen bekannt.

[0003] Die DE 100 45 416 B4 betrifft bereits einen Schwenkmotorversteller, bei welchem ein Zapfen eines Gehäuses in eine zentrale Rotorausnehmung gesteckt ist. Damit ist der Rotor des Schwenkmotorverstellers gegenüber dem gehäusefesten Zapfen drehbar angeordnet. Über Kanäle im Gehäuse und im Zapfen kann Öl von einem 4/3-Wege-Hydraulikventil in den Schwenkmotorversteller eingeleitet werden, so dass der Rotor gegenüber einem Stator in zwei entgegen gerichtete Schwenkrichtungen verschwenkbar ist.

[0004] Die nicht vorveröffentlichte DE 10 2011 000 650.8 betrifft einen Schwenkmotorversteller, bei welchem Öl aus einem Gehäuse radial außen in einen Stator des Schwenkmotorverstellers eingeleitet wird.

[0005] Aufgabe der Erfindung ist es, einen Schwenkmotorversteller zu schaffen, der eine Verstellung einer zweiteiligen Nockenwelle mit einer Innenwelle und einer Außenwelle ermöglicht.

[0006] Diese Aufgabe wird erfindungsgemäß mit den Merkmalen von Patentanspruch 1 gelöst.

[0007] Erfindungsgemäß sind zwei Rotoren sequentiell zueinander angeordnet. D.h., dass dem von einer Kurbelwelle angetriebenen Stator über eine erste hydraulische Kraftübertragungstrecke ein erster Rotor folgt, dem über eine zweite hydraulische Kraftübertragungsstrecke ein zweiter Rotor folgt. Dabei ist der erste Rotor drehfest mit einem ersten Nockenwellenteil verbunden ist, wohingegen der zweite Rotor drehfest mit einem zweiten Nokkenwellenteil verbunden ist. Die beiden Nockenwellenteile sind koaxial zueinander angeordnet.

[0008] Der erfindungsgemäße sequentieller Schwenkmotorversteller hat den Vorteil, dass der zweite Rotor in seinen Fertigungstoleranzen bzw. in seiner Winkelstellung direkt abhängig ist von dem ersten Rotor. Damit sind für die relative Winkelstellung der beiden Rotoren zueinander nicht zwei Toleranzen zu berücksichtigen, sondern nur eine Toleranz. Damit ist die relative Winkelstellung der beiden Rotoren zueinander sehr genau einstellbar.

[0009] Gemäß einem weiteren Vorteil ermöglicht der erfindungsgemäße sequentielle Schwenkmotorversteller eine sehr schnelle Verstellung. So ist der innere Rotor bei gegebenen Einbaubedingungen zwangsläufig sehr klein. Ein kleiner Rotor bedeutet ein kleines Ölvolumen in den Druckkammern, was mit einer sehr schnellen Verstellung einher geht. Der mit einem kleinen Rotor im Stand der Technik einher gehende Nachteil, dass der Anteil der Reibung größer wird, spielt beim erfindungsgemäßen Schwenkmotorversteller jedoch keine Rolle. Der innere Rotor weist nämlich eine sehr geringe Grundreibung auf, da ein Teil der Verstellung ja zu Lasten des radial äußeren-d-h. ersten - Rotors geht.

[0010] Die beiden Nockenwellenteile können als Hohlwelle und einer innerhalb dieser angeordneten Innenwelle ausgeführt sein. Die Verwendung einer Zentralschraube ohne innerhalb dieser Zentralschraube angeordnetem Zentralventil ermöglicht es, in dem geringen Querschnitt der Innenwelle eine Zentralschraube so stark zu verspannen, dass ausreichend Drehmoment übertragen werden kann.

[0011] In einer besonders vorteilhaften Ausgestaltung ist ein Gehäuse vorgesehen, welches insbesondere ein mit dem Zylinderkopf fest verbundenes Gehäuse oder ein Zylinderkopfdeckelgehäuseteil oder der Zylinderkopf selbst sein kann. In einer Gehäusebohrung dieses Gehäuses ist der Stator drehbar gelagert. Ein Öl ist durch Ringnuten in einer Statoraußenwand mit von diesen Ringnuten abgehenden Ölbohrungen bzw. Ölkanälen in entgegen gesetzten Schwenkrichtungen zugeordnete Druckkammern einleitbar. Dabei ist vorzugsweise jeder Druckkammer eine eigene Ölbohrung bzw. ein eigener Ölkanal zugeordnet, der das Öl einleitet. Dies ermöglicht eine Integration der ansonsten im Stand der Technik getrennt ausgeführten Drehdurchführung in den Stator. Die radialen Abmessungen des Schwenkmotorverstellers können klein sein. Auch der axiale Bauraum kann kurz sein. Damit wird der Schwenkmotorversteller sehr klein. Eine Ölzufuhr über die Nockenwelle ist nicht nötig, so dass diese nicht durch Querbohrungen geschwächt werden muss.

[0012] Gegenüber der Ölversorgung über die Nockenwelle bzw. ein Nockenwellenlager sind die hydraulischen Wege sehr kurz, so dass auch die hydraulischen Verluste klein sind. Dies ist insbesondere dann von Vorteil wenn die Nockenwellenwechselmomente zur schnelleren Verstellung der Nockenwelle genutzt werden. Weitere Bohrungen in der Rotornabe sind nicht unbedingt notwendig. In besonders vorteilhafter Weise werden Schmutzpartikel infolge der Fliehkräfte radial nach außen aus den Druckkammern heraus gedrückt.

[0013] Weitere Vorteile der Erfindung gehen aus den weiteren Patentansprüchen, der Beschreibung und der Zeichnung hervor.

[0014] Die Erfindung ist nachfolgend anhand eines Ausführungsbeispiels näher erläutert.

[0015] Dabei zeigen

Fig. 1 einen Schwenkmotorversteller in einem Schnitt entlang dessen Längsachse,

Fig. 2 den Schwenkmotorversteller aus Fig. 1 in einem Schnitt entlang Linie II-II aus Fig. 1 und

Fig. 3 den Schwenkmotorversteller aus Fig. 1 in einer Ansicht ohne Deckscheibe und ohne Gehäuse.

[0016] Mit einem Schwenkmotorversteller 1 gemäß Fig. 1 wird während des Betriebes eines Verbrennungs-

50

55

20

25

30

45

motors die Winkellage an einer zweigeteilten Nockenwelle 2 gegenüber einem Antriebsrad 3 stufenlos verändert. Durch Verdrehen der Nockenwelle 2 werden die Öffnungs- und Schließzeitpunkte der Gaswechselventile so verschoben, dass der Verbrennungsmotor bei der jeweiligen Drehzahl seine optimale Leistung bringt. Dabei ist ein als Hohlwelle 14 ausgeführter radial äußerer Nokkenwellenteil 17 mit ersten Nocken 19, 20 zur Steuerung der Gaswechselventile verbunden. Dazu sind die Nokken 19, 20 auf den radial äußeren Nockenwellenteil 17 geschrumpft, wobei eine zusätzliche Mikroverzahnung vorgesehen sein kann. Auch ein als Vollwelle 21 ausgeführter radial innerer Nockenwellenteil 18 ist mit nicht näher dargestellten Nocken verbunden. Diese nicht näher dargestellten Nocken sind jedoch über eine Stiftverbindung mit dem radial inneren Nockenwellenteil 18 verbunden und auf dem radial äußeren Nockenwellenteil 17 gelagert. Eine solche Stiftverbindung ist bereits in der DE 10 2005 014 680 A1 dargestellt, auf die hiermit Bezug genommen wird.

[0017] Der Schwenkmotorversteller 1 weist einen Stator 4 auf, der drehfest mit dem Antriebsrad 3 verbunden ist. Dazu ist eine Verschraubung vorgesehen, die mehrere Schrauben 22 aufweist. Diese Schrauben 22 verspannen einen Stator 4 zwischen einer Deckscheibe 23 und dem Antriebsrad 3. Das Antriebsrad 3 ist ein Kettenrad mit einer Verzahnung 33, über das eine nicht näher dargestellte Kette als Antriebselement geführt ist. Über dieses Antriebselement und das Antriebsrad 3 ist der Stator 4 mit der Kurbelwelle antriebsverbunden.

[0018] Der Stator 4 umfasst eine auch in Fig. 2 ersichtliche zylindrische Statoraußenwand 5, von deren Innenseite radial nach innen in gleichen Abständen Stege 8 abstehen. Zwischen benachbarten Stegen 8 werden Zwischenräume gebildet, in die Öl als Druckmedium eingebracht wird. Dazu ist ein weiter unten erläutertes erstes proportionales 4/3-Wege-Hydraulikventil 12 vorgesehen, welches das Druckmedium entsprechend steuert. [0019] Zwischen benachbarten Stegen 8 ragen Flügel 9, die radial nach außen von einer zylindrischen Gehäusewand 10 eines Zwischenrotors 11 abstehen. Diese Flügel 9 unterteilen die Zwischenräume zwischen den Stegen 8 jeweils in zwei Druckkammern 31, 32 von denen in Fig. 2 und Fig. 3 die Druckkammern 32 auf ein Minimum reduziert sind. In der in Fig. 2 dargestellten Stellung des ersten proportionalen 4/3-Wege-Hydraulikventils 12 werden die Druckkammern 31 mit einem hydraulischen Druck beaufschlagt, wohingegen die Druckkammern 32 gegen einen Tank 24 entlastet werden.

**[0020]** Die Stege 8 liegen mit ihren Stirnseiten dichtend an der Außenmantelfläche 25 der Gehäusewand 10 an. Die Flügel 9 ihrerseits liegen mit ihren Stirnseiten dichtend an der zylindrischen Innenwand 6 der Statoraußenwand 5 an.

**[0021]** Der Zwischenrotor 11 übernimmt für einen inneren Rotor 26 die Funktion eines inneren Stators 27. Dazu stehen von der Gehäusewand 10 des Zwischenrotors 11 an deren Innenseite radial nach innen gerich-

tete Innenstege 28 in gleichen Abständen ab. Zwischen benachbarten Innenstegen 28 werden Zwischenräume gebildet. Der innere Rotor 26 trennt diese Zwischenräume jeweils in eine erste Druckkammer 68 und eine der entgegen gesetzten Schwenkrichtung zugeordneten zweiten Druckkammer 69. In die beiden Druckkammern 68, 69 ist Öl als Druckmedium einbringbar bzw. ausleitbar. Dazu ist ein weiter unten erläutertes zweites proportionales 4/3-Wege-Hydraulikventil 60 vorgesehen, welches das Öl als Druckmedium entsprechend steuert.

[0022] Der innere Rotor 26 ist schwenkbar innerhalb des Zwischenrotors 11 angeordnet und mittels der in Fig. 1 ersichtlichen Zentralschraube 34 drehfest mit dem inneren Nockenwellenteil 18 der Nockenwelle 2 verbunden. Dazu ist diese Zentralschraube 34 durch eine zentrale Ausnehmung 35 einer Rotornabe 29 des inneren Rotors 26 bis in die Nockenwelle 2 eingesteckt und mit einem Innengewinde 16 des inneren Nockenwellenteils 18 verschraubt. Dabei liegt ein Schraubenkopf 30 der Zentralschraube 34 an einem Grund 36 der zentralen Ausnehmung 35 an und verspannt damit das Antriebsrad 3 gegen eine Stirnseite 37 der Hohlwelle 14, die den äußeren Nockenwellenteil 17 bildet. Das Antriebsrad 3 ist über die Schrauben 22 mit dem Stator 4 und der Deckscheibe 23 fest verschraubt. Weitere Schrauben 38 stellen eine feste Verbindung zwischen dem Zwischenrotor 11 und einer Scheibe 39 her, die koaxial auf die Hohlwelle 14 aufgesetzt ist und an dem Antriebsrad 3 anliegt. Damit stellen die Schrauben 38 eine drehfeste Verbindung mit der Hohlwelle 14 her. Diese drehfeste Verbindung ist eine Flanschverbindung.

[0023] Der innere Nockenwellenteil 18 weist die Sacklochbohrung 40 auf, in welche das Innengewinde 16 eingeschnitten ist. Auf der dem Schwenkmotorversteller 1 zugewandten Seite ist der innere Nockenwellenteil 18 mittels eines O-Rings 41 gegenüber der Hohlwelle 17 abgedichtet. Zur Reibungsminimierung weist der innere Nockenwellenteil 18 gegenüber der Hohlwelle 14 einen Ringsspalt 42 auf.

[0024] Innerhalb der Ausnehmung ist ein in nicht näher dargestellter Weise in ein Gehäuse 15 eingepresstes zapfenförmiges Bauteil 13 vorgesehen der einen A1-Kanal 43 aufweist, welcher das Öl zu den einen Druckkammern leitet. Getrennt von diesem A1-Kanal 43 ist ein B1-Kanal 44 vorgesehen der das Öl zu den anderen Druckkammern leitet. Das gehäusefeste zapfenförmige Bauteil 13 ist in das nur teilweise dargestellte Gehäuse 15 eingesteckt, welches bewegungsfest mit dem nicht näher dargestellten Zylinderkopf verbunden ist. Das zapfenförmige Bauteil 13 weist zwei ringförmig um dieses umlaufende Ringkanäle 45, 46 auf. In den einen Ringkanal 45 mündet der A1-Kanal 43. In den anderen Ringkanal 46 mündet der B1-Kanal 44. Axial den beiden Ringkanälen 45, 46 benachbart sind in Ringnuten 47, 48, 49 Dichtringe eingesetzt. Dabei ist axial zwischen den beiden Ringkanälen 45, 46 nur ein gemeinsamer Dichtring in der Ringnut 48 angeordnet. Da in diesen Dichtringen eine ständige Rotationsbewegung am jeweiligen Dichtring statt-

20

40

findet, sind diese zeichnerisch nicht dargestellten Dichtringe entsprechend unempfindlich gegen Gleitreibung ausgelegt. Auf der der Nockenwelle 2 zugewandten Stirnseite ist das zapfenförmige Bauteil 13 mit einer Ausnehmung 50 ausgeführt, innerhalb welcher sich der Schraubenkopf 30 erstreckt, so dass der Schwenkmotorversteller 1 sehr kurz gebaut werden kann.

[0025] Der Stator 4 weist an dessen Außenumfang ebenfalls zwei axial zueinander beabstandete Ringkanäle 51, 52 auf. Der von der Deckscheibe 23 begrenzte Ringkanal 51 ist einem A2-Kanal 53 zugeordnet, welcher Öl vom Gehäuse 15 zu den einen Druckkammern leitet. Der dem Antriebsrad 3 näher stehende Ringkanal 52 ist hingegen dem B2-Kanal 54 zugeordnet, welcher Öl vom Gehäuse 15 zu den anderen Druckkammern leitet.

[0026] In einem Flügel der Flügel 9 ist eine erste Verriegelung 55 vorgesehen, mit welcher der Zwischenrotor 11 gegen den Stator 4 formschlüssig festgelegt werden kann. Ein Flügel von Flügeln 57 des inneren Rotors 26 weist eine zweite Verriegelung 58 auf, mit welcher der innere Rotor 26 gegen den Zwischenrotor 11 festgelegt werden kann.

[0027] Die Deckscheibe 23 weist auf deren von der Nockenwelle 2 abgewandter Seite eine spiralförmige Kompensationsfeder 59 auf. Diese Kompensationsfeder 59 ist bestrebt, den inneren Rotor 26 gegenüber dem Stator 4 in einer bestimmten Winkelstellung zu halten.

**[0028]** Damit ist der A2-Kanal 53 einem ersten Arbeitsanschluss A zugeordnet, wohingegen der B2-Kanal 54 dem zweiten Arbeitsanschluss B zugeordnet ist.

[0029] Das Gehäuse 15 weist eine große Gehäusebohrung 61 auf, in welcher der Stator 4 drehbar gelagert ist. Um Leckageverluste geringstmöglich zu halten, sind Dichtringe 62, 63, 64 vorgesehen. Diese Dichtringe 62, 63, 64 sind in Ringnuten 65, 66, 67 eingesetzt, welche axial beabstandet zu dem A2-Kanal 52 und dem B2-Kanal 54 angeordnet sind. Dabei ist der mittlere Dichtring 63 in der Ringnut 66 axial zwischen dem A2-Kanal 52 und dem B2-Kanal 54 angeordnet. Die beiden axial äußeren Dichtringe 62, 64 dichten den Ringkanal 65 und bzw. den Ringkanal 67 nach außen hin ab.

[0030] Die beiden proportionalen 4/3-Wege-Hydraulikventile 12, 60 weisen eine Sperr-Mittelstellung auf. Die beiden proportionalen 4/3-Wege-Hydraulikventile 12, 60 werden von einer gemeinsamen Ölpumpe mit Öldruck versorgt. Ein Haltedruck des Zwischenrotors 11 und des inneren Rotors 26 erfolgt mittels einer Ablaufkantensteuerung, wie eine solche bereits in der DE 198 23 619 A1 beschrieben ist. Die Ansteuerung der 4/3-Wege-Hydraulikventile 12, 60 erfolgt elektromagnetisch. Beide 4/3-Wege-Hydraulikventile 12, 60 sind dezentral - d.h. nicht koaxial auf einer Rotationssachse 56 des Schwenkmotorverstellers - angeordnet.

**[0031]** In einer alternativen Ausgestaltung der Erfindung ist es auch möglich, das dem inneren Rotor 26 zugeordnete 4/3-Wege-Hydraulikventil als Zentralventil innerhalb der Rotornabe 29 anzuordnen.

[0032] Je näher das jeweilige 4/3-Wege-Hydraulik-

ventil 12 bzw. 60 am zu verstellenden Zwischenrotor 11 bzw. Rotor 26 angeordnet ist, desto mehr bietet es sich an, ein System zur Nutzung der Nockenwellenwechselmomente im jeweiligen 4/3-Wege-Hydraulikventil 12 bzw. 60 vorzusehen. Ein solches System zur Nutzung der Nockenwellenwechselmomente ist aus der DE 10 2006 012 733 B4 bekannt.

**[0033]** In einer alternativen Ausführungsform ist das Antriebsrad ein Zahnriemenrad, über das ein Antriebsriemen als Antriebselement geführt ist.

[0034] Als Materialien kommen grundsätzlich Sinterstahl, Stahlblech, Kunststoff, oder Leichtmetall in Frage. Ein Kunststoff kann insbesondere ein Duroplast mit Mineralmehleinlagen und Fasereinlagen sein. Ein Leichtmetall kann insbesondere Aluminium oder Magnesium sein.

[0035] In einer alternativen Ausgestaltung der Erfindung wird das Öl über ein Nockenwellenlager und die Nockenwelle zu den Arbeitsanschlüssen im Schwenkmotorversteller geführt. Eine solche aus Innenwelle und Außenwelle bestehende Nockenwelle mit Hydraulikdruckversorgung über ein Nockenwellenlager und einem Zentralventil im Nockenwellenversteller ist bereits aus der DE 10 2006 024 793 A1 bekannt, die hiermit in Bezug genommen wird. Im Gegensatz hierzu ist bei der DE 10 2006 028 611 A1 ein dezentrales Ventil vorgesehen, das über Kanäle im Nockenwellenlager Hydraulikdruck in den Nockenwellenversteller einbringt.

**[0036]** Der Verbrennungsmotor kann sowohl eine Benzinmotor als auch ein Dieselmotor sein.

[0037] Als Dichtringe am zapfenförmigen Bauteil 13 oder am Stator 4 können solche Dichtringe vorgesehen sein, die eine dauerhafte Dichtigkeit bei Rotation zulassen. Als Werkstoff bietet sind hier neben Kunststoff auch Metall an.

[0038] Das zapfenförmige Bauteil 13 muss nicht stehend gegenüber dem rotierenden inneren Rotor 26 sein. Es ist auch möglich, dass dieses Bauteil mit dem Rotor rotiert und sogar einteilig ist. In dem Fall kann sich das Bauteil beispielsweise vom Rotor und der Nockenwelle hinfort erstrecken und im Gehäuse 15 drehbar gelagert sein. Die Ölübergabe erfolgt dann wieder über Ringnuten, die im Gehäuse 15 oder am zapfenförmigen Bauteil angeordnet sind. Die Anordnung der Ringnuten am zapfenförmigen Bauteil hat den Vorteil, dass eine Außenbearbeitung kostengünstiger ist als ein Ausdrehen von Innenringnuten aus einer Bohrung im Gehäuse 15.

[0039] Anstelle des zapfenförmigen Bauteils 13 ist es auch möglich, ein Zentralventil vorzusehen. Dieses Zentralventil kann von der Außenseite -d.h. der von der Nokkenwelle abgewandten Seite - in die Rotornabe eingesteckt werden. Dieses Zentralventil kann auch als Zentralschraube ausgeführt sein und damit die Funktion der Zentralschraube 34 übernehmen.

[0040] Die in der Zeichnung dargestellte Ölzuführung für den inneren Rotor 26 wird auch als stirnseitige Ölversorgung bezeichnet, welche im Gegensatz zu der Ölversorgung des äußeren Rotors an dem Außenumfang

steh			21	Vollwelle
-	hrte innere Nockenwellenteil kann auch als Hohlwel-		22	Schrauben
tes i	usgeführt sein. Ein solches als Hohlwelle ausgeführnneres Nockenwellenteil zeigt die DE 10 2006 013	5	23	Deckscheibe
829 <b>[004</b>	2] Bei den beschriebenen Ausführungsformen		24	Tank
Eine	delt es sich nur um beispielhafte Ausgestaltungen. Kombination der beschriebenen Merkmale für un-	10	25	Außenmantelfäche
terschiedliche Ausführungsformen ist ebenfalls möglich. Weitere, insbesondere nicht beschriebene Merkmale der				Innerer Rotor
den	Erfindung gehörenden Vorrichtungsteile, sind den in Zeichnungen dargestellten Geometrien der Vorrich-		27	Innerer Stator
_	steile zu entnehmen.	15	28	Innenstege
	ugszeichenliste		29	Rotornabe
[004	3]		30	Schraubenkopf
1	Schwenkmotorversteller	20	31	Druckkammern
2	Nockenwelle		32	Druckkammern
3	Antriebsrad	25	33	Verzahnung
4	Stator		34	Zentralschraube
5	Statorau βenwand		35	zentrale Ausnehmung
6	Innenwand	30	36	Grund
7				Stirnseite
8	Stege	05	37	
9	Flügel	35	38	Weitere Schrauben
10	Gehäusewand		39	Scheibe
11	Zwischenrotor	40	40	Sacklochbohrung
12	4/3-Wege-Hydraulikventil		41	O-Ring
13	zapfenförmiges Bauteil		42	Ringspalt
14	Hohlwelle	45	43	A1-Kanal
15	Gehäuse		44	B1-Kanal
16	Innengewinde	50	45	Ringkanal
17	radial äußerer Nockenwellenteil		46	Ringkanal
18	radial innerer Nockenwellenteil		47	Ringnut
19	Nocke	55	48	Ringnut
			49	Ringnut
20	Nocke			

- 50 Ausnehmung 51 Ringkanal

Ringkanal

A2-Kanal

52

53

- 54 B2-Kanal
- 55 Erste Verriegelung
- 56 Rotationsachse
- 57 Flügel
- 58 Zweite Verriegelung
- 59 Kompensationsfeder
- 60 4/3-Wege-Hydraulikventil
- 61 Gehäusebohrung
- 62 Dichtring
- 63 Dichtring
- 64 Dichtring
- 65 Ringnut
- 66 Ringnut
- 67 Ringnut
- 68 Druckkammern
- 69 Druckkammern

# Patentansprüche

- 1. Schwenkmotorversteller (1) mit einem angetriebenen Stator (4), dem über eine erste hydraulische Kraftübertragungstrecke ein erster Rotor (11) folgt, dem über eine zweite hydraulische Kraftübertragungsstrecke ein zweiter Rotor (26) folgt, der drehfest mit einem zweiten Nockenwellenteil (18) verbunden ist, welches koaxial zu einem ersten Nokkenwellenteil (17) angeordnet ist, welches drehfest mit dem ersten Rotor (11) verbunden ist.
- 2. Schwenkmotorversteller nach Patentanspruch 1, dadurch gekennzeichnet, dass der zweite Rotor (26) in Abhängigkeit vom ersten Rotor (11) verschwenkbar ist.

- 3. Schwenkmotorversteller nach einem der vorhergehenden Patentansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass jedem Rotor (11, 26) ein eigenes elektromagnetisch verstellbares Hydraulikventil (12, 60) zugeordnet ist.
- 4. Schwenkmotorversteller nach einem der vorhergehenden Patentansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass der zweite Rotor (26) innerhalb des ersten Rotors (11) in der Selben Ebene angeordnet ist.
- 5. Schwenkmotorversteller nach Patentanspruch 4, dadurch gekennzeichnet, dass der erste Rotor (11) als Zwischenrotor ausgeführt ist, von dessen Innenseite sich Innenstege (28) radial nach innen erstrecken.
- 6. Schwenkmotorversteller nach Patentanspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass die Innenstege (28) einteilig mit dem Zwischenrotor sind.
- 7. Schwenkmotorversteller nach einem der vorhergehenden Patentansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass der Stator drehbar in einer Gehäusebohrung (61) eines Gehäuses (15) gelagert ist, wobei ein Öl durch Ausnehmungen in einer Statoraußenwand (5) in entgegen gesetzten Schwenkrichtungen zugeordnete Druckkammern (31, 32) einleitbar ist.
- 8. Schwenkmotorversteller nach Patentanspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass ein Bereich des Stators (4) aus der Gehäusebohrung (61) heraus steht, der bewegungsfest mit einer Verzahnung (33) verbunden ist.
  - 9. Schwenkmotorversteller nach Patentanspruch 5, dadurch gekennzeichnet, dass die Verzahnung (33) auf der der Nockenwelle (2) zugewandten Seite des Schwenkmotorverstellers (1) angeordnet ist.
  - 10. Schwenkmotorversteller nach einem der vorhergehenden Patentansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass eine Ölübergabe vom Gehäuse (15) zu den Ausnehmungen über ringförmig umlaufende Kanäle (A2-Kanal 53, B2-Kanal 54) erfolgt.
  - 11. Schwenkmotorversteller nach einem der vorhergehenden Patentansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass innerhalb einer Rotornabe des zweiten Rotors (26) eine Bauteil (13) vorgesehen ist, welches vom Gehäuse (15) kommendes Öl zu Druckkammern (68, 69) des zweiten Rotors (26) leitet.
  - 12. Schwenkmotorversteller nach Patentanspruch 11, dadurch gekennzeichnet, dass das Bauteil (13) zapfenförmig und stehend gegenüber dem zweiten Rotor (26) ist.

6

20

25

10

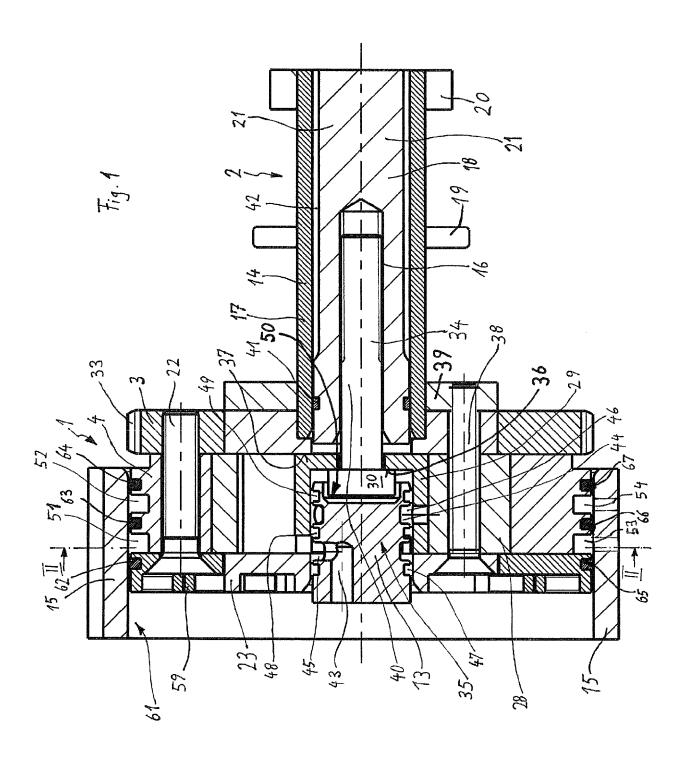
15

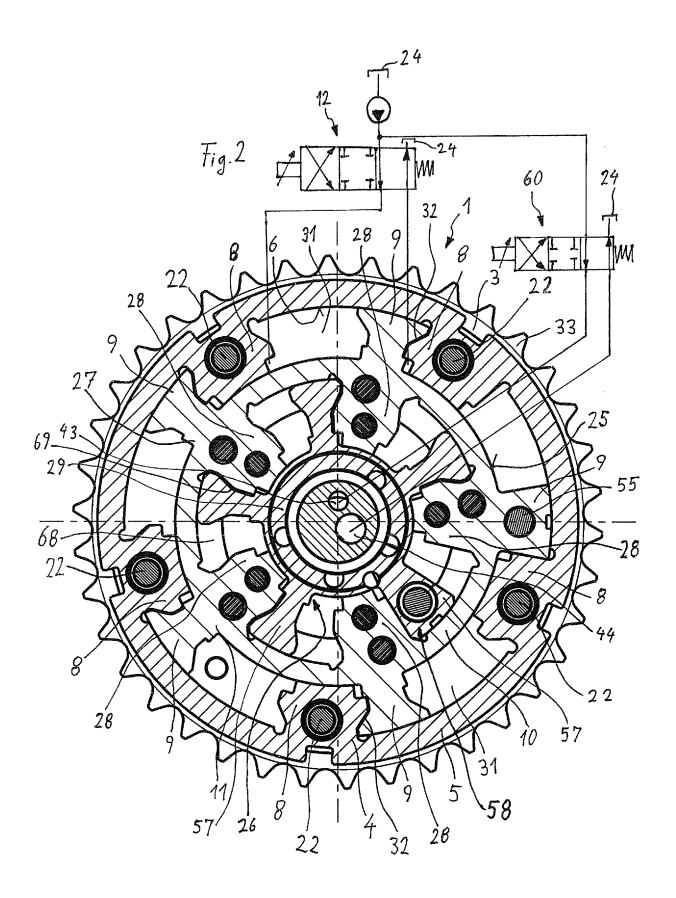
45

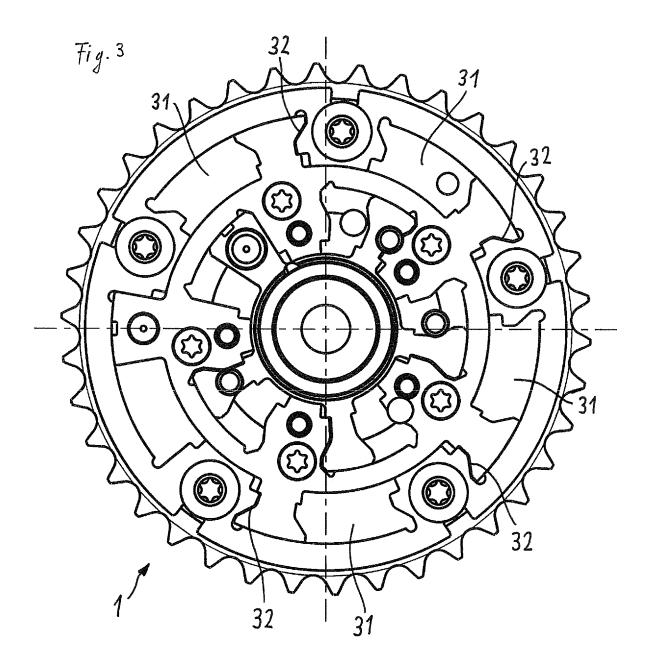
50

55

13. Schwenkmotorversteller nach einem der vorhergehenden Patentansprüche, dadurch gekennzeichnet, dass eine Zentralschraube (34) innerhalb der Rotornabe (10) den zweiten Rotor (11) mit der Nokkenwelle (2) axial verspannt.









# **EUROPÄISCHER RECHERCHENBERICHT**

Nummer der Anmeldung EP 12 15 7186

	EINSCHLÄGIGE	DOKUMENTE			
Kategorie	Kennzeichnung des Dokun der maßgebliche		Betrifft nspruch	KLASSIFIKATION DER ANMELDUNG (IPC)	
X Y	15. April 2010 (201	A1 (SCHAEFFLER KG [DE]) .0-04-15) [0054]; Abbildungen	13	2,4-6, 7-12	INV. F01L1/344
X Y	GB 2 472 054 A (MEC 26. Januar 2011 (20 * das ganze Dokumer	011-01-26)	13	2,4-6, 7-12	
X Y	JP 2009 144521 A (H 2. Juli 2009 (2009- * Absatz [0035]; Ab	-07-02)	1-3		
Х	DE 10 2005 039751 A 1. März 2007 (2007- * das ganze Dokumer		1,	2	
Υ	WO 2007/093480 A1 (FRIEDRICHS MATTHIAS 23. August 2007 (20 * Absatz [0045]; Ab	007-08-23)	7-:	10	RECHERCHIERTE SACHGEBIETE (IPC)
Y A	US 6 725 817 B2 (ME 27. April 2004 (200 * das ganze Dokumer		11 1	,12	F01L
Α	DE 10 2006 024793 A 29. November 2007 ( * das ganze Dokumer	.1 (MAHLE INT GMBH [DE]) (2007-11-29) ht *	1		
A,P	DE 10 2011 013046 A 20. Oktober 2011 (2 * Abbildung 1 *	1 (VOLKSWAGEN AG [DE]) 2011-10-20)	7		
А	DE 10 2009 037260 A TECHNOLOGIES GMBH   17. Februar 2011 (2 * Abbildungen 1,2 *	[DE]) 2011-02-17)	7-9 12	9,11,	
Der vo		rde für alle Patentansprüche erstellt			
	Recherchenort	Abschlußdatum der Recherche		C1 -	Prüfer
	München	26. Juni 2012		t, Pierre	
X : von Y : von ande A : tech O : nich	ATEGORIE DER GENANNTEN DOKI besonderer Bedeutung allein betrach besonderer Bedeutung in Verbindung iren Veröffentlichung derselben Kateg nologischer Hintergrund tschriftliche Offenbarung ichenliteratur	E : älteres Patentdok tet nach dem Anmelc y mit einer D : in der Anmeldung porie L : aus anderen Grü	T: der Erfindung zugrunde liegende Theorien oder Grundsätze E: älteres Patentdokument, das jedoch erst am oder nach dem Anmeldedatum veröffentlicht worden ist D: in der Anmeldung angeführtes Dokument L: aus anderen Gründen angeführtes Dokument &: Mitglied der gleichen Patentfamilie, übereinstimmendes Dokument		

# ANHANG ZUM EUROPÄISCHEN RECHERCHENBERICHT ÜBER DIE EUROPÄISCHE PATENTANMELDUNG NR.

EP 12 15 7186

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im obengenannten europäischen Recherchenbericht angeführten Patentdokumente angegeben.
Die Angaben über die Familienmitglieder entsprechen dem Stand der Datei des Europäischen Patentamts am Diese Angaben dienen nur zur Unterrichtung und erfolgen ohne Gewähr.

26-06-2012

	Recherchenbericht hrtes Patentdokument		Datum der Veröffentlichung		Mitglied(er) der Patentfamilie		Datum der Veröffentlichung
DE	102009041755	A1	15-04-2010	DE US	102009041755 2010093453		15-04-201 15-04-201
GB	2472054	A	26-01-2011	CN EP GB WO	102439265 2456961 2472054 2011010241	A1 A	02-05-201 30-05-201 26-01-201 27-01-201
JP	2009144521	Α	02-07-2009	JP JP	4747158 2009144521		17-08-201 02-07-200
DE	102005039751	A1	01-03-2007	DE WO	102005039751 2007022737		01-03-200 01-03-200
WO	2007093480	A1	23-08-2007	DE EP JP KR US WO	102006007671 1989404 2009526941 20080103053 2009013948 2007093480	A1 A A A1	06-09-200 12-11-200 23-07-200 26-11-200 15-01-200 23-08-200
US	6725817	B2	27-04-2004	DE EP GB US	60121540 1234954 2369175 2002059910	A2 A	26-07-200 28-08-200 22-05-200 23-05-200
DE	102006024793	A1	29-11-2007	DE EP US	102006024793 1860286 2007272183	A2	29-11-200 28-11-200 29-11-200
	102011013046		20-10-2011	KEI			
	102009037260		17-02-2011	KEI			

**EPO FORM P0461** 

Für nähere Einzelheiten zu diesem Anhang : siehe Amtsblatt des Europäischen Patentamts, Nr.12/82

#### EP 2 500 532 A1

#### IN DER BESCHREIBUNG AUFGEFÜHRTE DOKUMENTE

Diese Liste der vom Anmelder aufgeführten Dokumente wurde ausschließlich zur Information des Lesers aufgenommen und ist nicht Bestandteil des europäischen Patentdokumentes. Sie wurde mit größter Sorgfalt zusammengestellt; das EPA übernimmt jedoch keinerlei Haftung für etwaige Fehler oder Auslassungen.

## In der Beschreibung aufgeführte Patentdokumente

- DE 3624827 A1 [0002]
- DE 102005014680 A1 [0002] [0016]
- DE 102006041918 A1 **[0002]**
- US 6725817 B2 [0002]
- DE 10045416 B4 [0003]
- DE 102011000650 [0004]

- DE 19823619 A1 [0030]
- DE 102006012733 B4 [0032]
- DE 102006024793 A1 [0035]
- DE 102006028611 A1 [0035]
- DE 102006013829 A1 [0041]